Fonctionnalité

Supporte mains-libres & profil écouteur

Le VOSSOR PLUS peut être connecté comme dispositif mains-libres ou comme écouteur, selon besoin.

Qualité sonore cristalline

Vous communiquez sans bruits parasites ou échos.

Affichage du numéro d'appel

Le numéro de téléphone d'un appeleur est affiché dans le rétroviseur.

Contenu

Préparation

Fonctionnalités 1
Description des pièces 2
Fonctions des touches et état LED 3

Utilisation

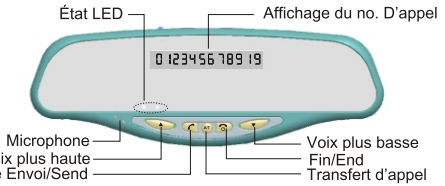
Configuration de base 5
Charger l'accu à l'aide d'un câble de recharge 5
Fixation du VOSSOR PLUS 5
Options alimentation électrique 6
Connexion avec un Bluetooth portable 7
Maniement des touches 8
·Allumer 8
·Éteindre 8
·Réglage du volume 8
·Microphone muet 8
·Rappel du dernier numéro/Numérotation vocale 8
·Réponse à un appel 9
·Terminaison/refus d'un appel 9
·Transfert d'un appel 9
·Frapper 9

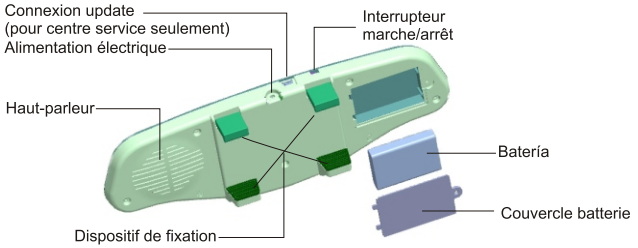
Référence

Solutions de problèmes 10
Mesures de précaution 11
Spécifications 12

Français

Description des pièces





Contenu de la livraison

Câble de recharge

Accumulateur
(rechargeable, Li-ion)

Mode d'emploi

Français

Fonctions des touches et état LED

Fonctions	État VOSSOR	Utilisation des touches	Soutenu par profil	
			Mains-libres	Écouteur
Mode de connexion	BT non connecté	Maintenir	Y	Y
Lancez la recherche	BT non connecté	Appuyer sur	Y	Y
Numérotation vocale (s'il est soutenu par le portable Correspondant)		Maintenir	Y	Y
Recevoir l'appel	Sonner	Appuyer sur	Y	Y
Refuser l'appel	Sonner	Appuyer sur	Y	N
Terminer l'appel	Parler	Appuyer sur	Y	Y
Transférer l'appel VOSSOR -> Portable)	Parler	Appuyer sur	Y	N
Transférer l'appel (portable -> VOSSOR)	Parler	Appuyer sur	Y	N
Rappel du dernier no.		Appuyer sur	Y	N
Frapper	Parler	Appuyer sur	Y	N
Voix plus haute		Appuyer sur	Y	Y
Voix plus basse		Appuyer sur	Y	Y
Microphone muet		Appuyer sur +	Y	Y

Allumer		Interrupteur	Y	Y
Èteindre		Interrupteur	Y	Y

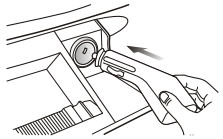
État LED

LED	État	État VOSSOR PLUS
LED bleue	Clignoteront	Cherchez dispositifs partenaires
LED bleue	Allumé	Bluetooth connecté
LED rouge	Clignoteront	Batterie faible
LED bleue+ LED rouge	clignoteront alternativement	Mode de connexion

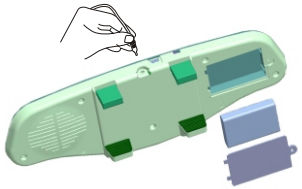
Configuration de base

Vous recevez votre VOSSOR PLUS sans que son accumulateur soit chargé à plein S.v.p.,rechargez-le complètement avant sa première utilisation.

Rechargez l'accumulateur à l'aide du câble de recharge pour automobiles



1.Raccordez le câble de recharge à la prise de votre véhicule.

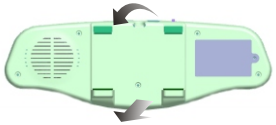


2.Connectez l'adaptateur de l'allume-cigare avec l'entrée C.C. au VOSSOR PLUS.

Tuyau *La recharge d'un accumulateur complètement vide prend env. 4 heures.

Fixation du VOSSOR PLUS

Placez d'abord les pinces de retenue supérieures du VISSOR sur la face supérieure du rétroviseur de votre voiture. Serrez étroitement le VOSSOR PLUS contre le rétroviseur et tirez-le vers le bas jusqu'à ce que les pinces inférieures soient bien mises sur la face inférieure.



Tuyau Placez le VOSSOR au beau milieu de votre rétroviseur pour garantir une qualité optimale de conversation.

Options d'alimentation en courant

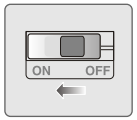
Option1 VOSSOR PLUS+Batería (interior)

Option2 VOSSOR PLUS+Battery+câble de recharge pour automobilesadapter

Connexion avec un portable Bluetooth

Une fois finie la connexion de votre VOSSOR avec un portable vous pouvez l'utiliser comme dispositif mains-libres.

1.Allumer,Mettez l'interrupteur marche/arrêt sur position ON.



2.Appuyez sur la touche END/FIN pour plus de 2 secondes quand la LED bleue clignote lentement (toutes les 4 secondes).
*La LED bleue et la LED rouge clignoteront alternativement.

3.A partir de le kit manuel cherchez pour et registrez le nom « **SEECODE** » au VOSSOR PLUS.
* Suivez les instructions du manuel de votre portable, s.v.p.
* Le code d'accès pour la connexion est « **0000** ».
* Une fois la connexion finie avec succès,"**CONN**" apparaîtront sur l'écran.

Tuyau **Vous pourrez connecter jusqu'à 8 portables.**

VOSSOR PLUS met en mémoire interne 8 portables connectés.
* Si un quatrième portable est connecté le portable le premier connecté sera annulé dans la mémoire.
* Priorité est donnée à le kit manuel connecté le plus récemment.
* Si vous voulez modifier la priorité, essayez de connecter le portable désiré à partir du VOSSOR.
* Si le dernier portable connecté supporte le profil mains-libres la liaison au VOSSOR PLUS se fait automatiquement au moment de l'allumage.

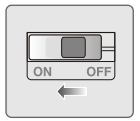
Si votre portable n'accepte pas le rappel automatique, il faut débrancher le VOSSOR PLUS et le rebrancher.

Français

Maniement des touches

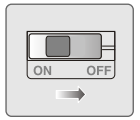
Allumer

Mettez l'interrupteur marche/arrêt



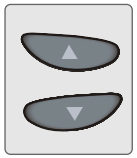
Éteindre

Mettez l'interrupteur marche/arrêt sur position OFF.



Réglage du volume

*Pour régler vers le haut, appuyez sur la touche ▲.
*Pour régler vers le bas, appuyez sur la touche ▼.



Microphone muet

Pressez simultanément les touches SEND/ENVOI et transfert audio.

Rappel du dernier numéro/numérotation vocale

En conversation vous pourrez utiliser le VOSSOR PLUS comme dispositif mains-libres.
Appuyez sur la touche Envoyer/Send.
* Le rappel du dernier numéro est lancé.
(Certains portables activent ainsi la numérotation vocale)
*Maintenez cette touche pour lancer la numérotation vocale (Si votre portable soutient cette fonction).

Répondre à un appel

Lorsqu'un appel arrive vous entendez une mélodie et la LED bleue clignote.
Appuyez sur la touche Envoyer/Send.
*L'appel est reçu et transféré sur le VOSSOR PLUS.

Terminer/refuser un appel

Appuyez sur la touche FIN/END pour terminer/refuser une conversation.

Transfert d'une conversation

VOSSOR PLUS -> portable : Appuyez sur la touche A/T du VOSSOR pendant la conversation.
* La conversation est transférée sans interruption.

Portable -> VOSSOR PLUS : Appuyez sur la touche A/T du VOSSOR pendant la conversation.
* La conversation est transférée sans interruption.

Frapper

Pour recevoir un deuxième appel qui frappe entretemps appuyez sur la touche Envoyer/Send.
*Pour revenir appuyez à nouveau sur la touche Envoyer/Send.

Français

Solutions de problèmes

Le VOSSOR PLUS ne s'allume pas.

Check	L'accumulateur externe du VOSSOR PLUS est-il complètement chargé.	⊳	Rechargez l'accumulateur.
Check	Le câble de raccord est-il bien branché.	⊳	Branchez le câble.
Check	L'interrupteur marche/arrêt est-il dans la bonne position.	⊳	Actionnez l'interrupteur.

Aucune conversation via VOSSOR n'est possible.

Check	Le portable soutient-il le profil mains-libres.	⊳	Pour pouvoir mener une conversation via VOSSOR PLUS il faut utiliser un portable disposant d'un profil mains-libres.
Check	L'accumulateur externe du VOSSOR PLUS est-il chargé..	⊳	Rechargez l'accumulateur..

La connexion avec un portable n'est pas possible

Check	Si le VOSSOR PLUS est en mode partenaire.	⊳	Appuyez sur et tenez la touche End/Fin pour entrer le mode partenaire.

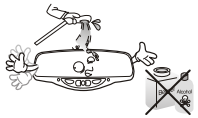
Le haut-parleur reste muet

Check	Le réglage Muet est-il activé. Ou le volume est-il trop faible.	⊳	Augmentez le volume.

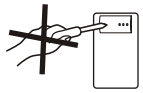
Mesures de protection

Ne laissez pas tomber le VOSSOR PLUS.

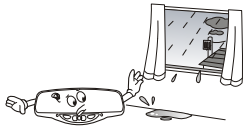
Lors du nettoyage, évitez tout contact direct du VOSSOR avec de l'eau, de l'essence, etc.



N'ouvrez pas l'accumulateur.
*Danger d'explosion!.

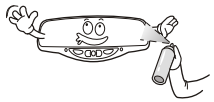


Protégez-le contre humidité et Poussière.



Ne modifiez rien au boîtier.

Evitez tout contact direct avec des matériaux qui s'enflamment facilement.



Evitez tout contact direct avec des matériaux qui s'enflamment facilement.

Ne mettez pas d'objets lourds sur le VOSSOR PLUS.

Français

Evitez une grande chaleur.

*** Toute modification non autorisée de notre part peut entraîner l'extinction de l'autorisation d'exploitation.**
*** Le faux raccord à la batterie risque d'entraîner une explosion.**
*** Veuillez évacuer les batteries en harmonie avec les lois de votre pays. Ne les évacuez en aucun cas avec les ordures ménagères.**

Spécifications

Fonction	Description
Accumulateur	3.7V, 1700mAH Li-Ion
Haut-parleur	8 Ω/1W(Normal)
Microphone	-62 +/- 2dB
Consommation de courant	Max 250mA
Connexion électrique :	5V/650mA
Régime des fréquences	2400MHz to 2483.5MHz
Méthode modulation	GFSK, 1Mbps, 0.5BT Gaussian
Puissance de transmission	Typ. 1.0dBm
Hopping	1600 hops/sec 1MHz channel space
Sensibilité RX.	Typ. -83.0dBm
Mémoire	Mémoire Flash (8MBit)
Température de service	-10~50°C
Température de stockage	-20~70°C
Suppression des bruits	Yes
Suppression d'échos	Yes
Profils soutenus	Ecouteur et mains-libres
Autonomie en veille	280 heures
Autonomie en conversation	15 heures

Déni

Bluetooth Est une marque de la Bluetooth SIG.
Tous les noms de marques/modèles sont propriété du fabriquant respectif.

Français

Garantie

Conditions de garantie

1. Ce produit a été fabriqué sous observation de stricts critères de qualités et contrôle.

2. Pendant la période de garantie tout appareil défectueux sera réparé ou remplacé par nous gratuitement, les pièces rechangées entreront dans notre propriété.

3. Pour avoir recours à cette garantie, adressez-vous au commerçant auquel vous avez acheté ce produit .

4. Remplissez dûment le bon de garantie.

5. La garantie pour ce produit est exclue si :
*les défauts et dommages résultent d'un usage nonconforme aux consignes.
*les défauts et dommages résultent d'une faute de l'utilisateur lui-même (casse, pénétration de liquides, faux raccord, etc.).

Nom du produit :

No. du modèle :

Date de la vente: **Période de garantie : 2 an**

Vendeur :

Tél. commerçant :

Acheteur: **Adresse :**

Nom :

Tél :

Notice

De nombreuses études ont démontré qu'une communication téléphonique distrait le conducteur en route de la circulation et augmente ainsi le risque d'accidents.
L'emploi d'un dispositif mains-libres réduit cette distraction, mais ne l'élimine pas complètement. Au cas où vous devriez utiliser votre portable pendant le trajet,soyez bref et n'essayez pas de prendre des notes ou de lire des documents.
Quittez la route avant d'accepter ou de lancer un appel, si la situation l'exige (p.ex.mauvais temps, forte circulation, bifurcation ou manœuvre difficiles, etc.), Pour minimiser le risque d'accidents par distraction.

Observez les lois locales

Veuillez vérifier si, dans votre pays, il existe des lois et des prescriptions qui règlent la pratique des conversations téléphoniques pendant que vous êtes en route.
L'utilisation de cet appareil conforme aux lois/prescriptions tombe dans votre responsabilité.